



Więcej informacji można znaleźć
na naszej stronie internetowej
www.bricon.com

More information at our website at
www.bricon.com

BRICON

Bricon GmbH

Eisenbahnstrasse 100
78573 Wurmlingen - Germany
info@bricon.com
www.bricon.com
Tel.: +49 (0) 7461 / 9336 - 0



Inion OY
Lääkärintäti 2
33520 Tampere
Finland
info@inion.com
www.inion.com

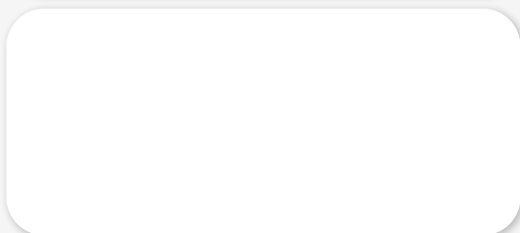
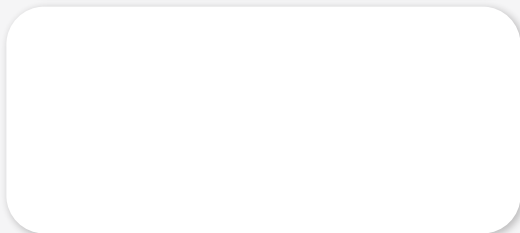
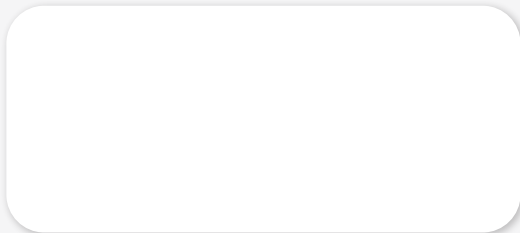


General Implants
GmbH Deutschland
Eisenbahnstrasse 100
78573 Wurmlingen
Germany
info@general-implants.com
www.general-implants.com

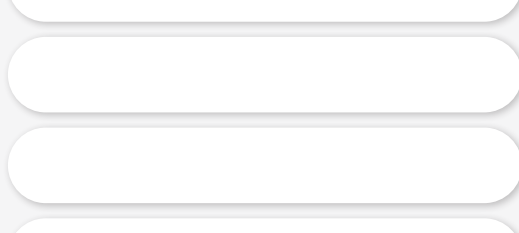
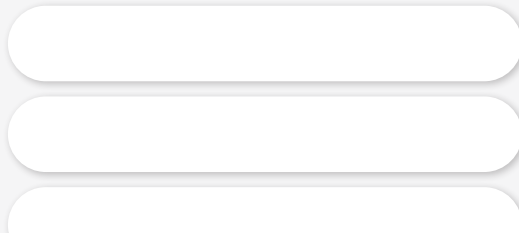
PINA

PINA Medizintechnik
Vertriebs AG
Neuwiesenstrasse 15
8400 Winterthur
Switzerland
info@pina-med.ch
www.pina-med.ch

Etykiety implantu
Implant labels



Etykiety implantu
Implant labels



BRICON

Paszport
implantologiczny
Implant ID Card



Wskazówki

Notes

Implanty są częściowo wykonane z metalu i mogą powodować reakcję detektorów metalu oraz prowadzić do niepożądanych wyników w procedurach obrazowania (np. rezonans magnetyczny).

Implants are partly made of metal and can cause metal detectors to react and can lead to undesired results in imaging procedures (e.g. MRI examinations).

Należy zawsze mieć przy sobie paszport implantologiczny, zwłaszcza podczas podróży samolotem, aby w razie potrzeby móc się zidentyfikować podczas kontroli bezpieczeństwa.

Please always carry your implant passport with you, especially when traveling by air, so that you can identify yourself at security checks if necessary.

W przypadku powikłań prosimy o kontakt z kliniką, w której przeprowadzono zabieg operacyjny.

In case of any complications, please contact the clinic where you were operated.

Paszport implantologiczny należy starannie przechowywać

Please keep the implant ID Card carefully

Posiadacz

Owner



kobieta
female

mężczyzna
male

inne
various

Nazwisko, imię
Name, First Name

Ulica, nr
Address

Kod pocztowy, miejscowość
Zip-Code, City

Telefon
Phone

Data urodzenia
Date of birth

Numer dokumentacji pacjenta / Wskazania
Number of patient card / indication

Nazwisko i podpis chirurga / Pieczęć kliniki
Name & signature of surgeon / stamp

Implant

Implant

Implant kręgowy
Spinal implant

System śrub pedikularnych
Pedicle Screw System

Urządzenie do zespolenia międzytrzonowego
Interbody fusion device

Kręg zastępczy
Vertebral body replacement

System płytek do stabilizacji kręgosłupa szyjnego
Cervical Plate System

Inne systemy
Other Systems

Implant do osteosyntezy / uraz
Osteosynthesis implant / trauma

Czaszkowo-twarzowy / Chirurgia szczękowo-twarzowa
Craniomaxillofacial

Inny system
Other System



Producent
Legal Manufacturer



Nazwa systemu
Name of system



Data operacji
Date of Surgery



Klinika, miejscowość
Hospital, City

Badania kontrolne

Follow Up

1. Wizyta
1. Appointment

Data
Date

Podpis lekarza
Signature of Surgeon

Pieczęć kliniki
Stamp

2. Wizyta
2. Appointment

Data
Date

Podpis lekarza
Signature of Surgeon

Pieczęć kliniki
Stamp

3. Wizyta
3. Appointment

Data
Date

Podpis lekarza
Signature of Surgeon

Pieczęć kliniki
Stamp

4. Wizyta
4. Appointment

Data
Date

Podpis lekarza
Signature of Surgeon

Pieczęć kliniki
Stamp

5. Wizyta
5. Appointment

Data
Date

Podpis lekarza
Signature of Surgeon

Pieczęć kliniki
Stamp